

CONDITIONS GENERALES DE VENTE / GENERAL TERMS AND CONDITIONS OF SALE
VERSION : CGV-260115-FR / APPLICABLE AU 1^{er} JANVIER 2026 / EFFECTIVE FROM JANUARY 1st, 2026
SEULE LA VERSION FRANCAISE DES CONDITIONS GENERALES DE VENTES EST OPPOSABLE
THE FRENCH VERSION OF THE PRESENT TERMS IS THE ONLY ONE IN FULL FORCE
AN ENGLISH TRANSLATION (CGV-260115-EN) IS GIVEN HEREAFTER FOR INFORMATION PURPOSE ONLY

COMMANDES

Toute commande ferme et acceptée par notre Société implique pour l'acheteur adhésion pleine et entière aux présentes conditions de vente et de livraison, reportées sur les confirmations de commandes et factures, qui font la loi entre les parties. Nos conditions annulent toutes clauses et stipulations différentes, imprimées ou manuscrites sur les commandes ou correspondances des acheteurs.

PRIX, LIVRAISON, PAIEMENT

Nos catalogues, et tarifs ne peuvent être considérés comme une offre. Les prix portés sont donnés à titre indicatif. Le prix conclu faisant foi est celui agréé par les deux parties et reporté sur les accusés réception de commande.

EXTRASYNTHÈSE se réserve le droit, à sa seule discrétion, d'exiger un paiement total ou partiel à titre d'avance avant toute exécution de la commande ou livraison des produits/services. Cette exigence peut être appliquée notamment en cas de premier achat, de risque de crédit identifié, ou pour des commandes d'un montant exceptionnel. Le paiement des factures doit intervenir à la date d'échéance mentionnée. La société reste propriétaire des produits jusqu'à leur paiement intégral. A défaut de paiement à bonne date, des pénalités égales à trois fois le taux de l'intérêt légal en vigueur à la date de la commande seront appliquées à compter du premier jour de retard. Les pénalités de retard sont exigibles sans qu'un rappel soit nécessaire.

En application de l'article D.441-5 du Code de commerce, en cas de retard de paiement, l'acheteur sera de plein droit redevable, à l'égard de la Société, outre des pénalités de retard, déjà prévues par la loi, d'une indemnité forfaitaire pour frais de recouvrement de 40 euros.

Les délais de livraison sont donnés à titre indicatif et sont tenus dans la limite du possible. En aucun cas un retard de livraison ne peut justifier l'annulation de la commande par l'acheteur, ni donner lieu à des dommages et intérêts. Toutes nos marchandises voyagent aux risques et périls de l'acheteur, même lorsqu'elles sont expédiées franco de port. L'Acheteur doit vérifier à la réception la conformité des produits livrés aux produits commandés et l'absence de vice apparent.

Nos livraisons sont exclusivement réservées aux professionnels. Les particuliers ne sont pas éligibles à nos services. Aucune annulation n'est possible après réception de notre confirmation définitive de commande, et aucun retour n'est accepté pour les substances de référence une fois expédiées sauf erreur de nos services.

Avant toute commande il revient à l'acheteur de s'enquérir auprès des autorités compétentes dont il dépend des formalités douanières et administratives nécessaires à l'acquisition et l'acheminement des produits. Les codes et nomenclatures donnés par la Société le sont à titre indicatif et il revient à l'acheteur de s'assurer de leur validité.

RESPONSABILITE ET GARANTIES

Nos produits sont destinés aux laboratoires de contrôle, d'analyses et de recherche. Ils ne doivent être manipulés que par un personnel qualifié en connaissant les risques potentiels.

Ils n'ont pas été testés sur les plans pharmacologique, toxicologique ou de leur efficacité. Ils sont notamment impropre à tout type d'essai réalisé sur des humains.

D'autre part l'acheteur est tenu de s'informer et de prendre les mesures nécessaires concernant les conditions de stockage, d'utilisation, de transformation ou d'élimination des produits. La Société décline toute responsabilité des conséquences du stockage, de la manipulation, mise en œuvre, élimination ou transformation des produits par l'acheteur.

En cas de vice apparent ou de non-conformité des produits relevés par l'acheteur au jour de la réception, la Société s'oblige au remplacement des produits livrés par des produits identiques à la commande, à l'exclusion de toute indemnisation. La Société n'est en aucun cas responsable des dommages directs ou indirects résultant de produits défectueux.

En tout état de cause, la responsabilité de la Société, ne saurait excéder le montant du chiffre d'affaires hors taxe réalisé avec l'acheteur les douze mois précédent la notification d'un sinistre, dans la limite d'un plafond de 50 000 € par sinistre.

CAUSES EXONERATOIRES

Toutes circonstances indépendantes de la Société et intervenant après la passation de la commande et en empêchant l'exécution dans des conditions normales sont considérées comme causes exonératoires de sa responsabilité. Sont indépendantes de sa volonté au sens de la présente clause, les circonstances qui ne résultent pas d'une faute de la Société.

LANGUE – LOI APPLICABLE – ATTRIBUTION DE COMPETENCE

La version française des présentes prévaudra sur toute traduction en langue étrangère. Nos ventes sont régies par la loi française. En cas de litige, les parties chercheront un accord à l'amiable dans les trois mois, à défaut le Tribunal de Commerce de Lyon sera le seul compétent.

**THE FRENCH VERSION OF THE TERMS OF SALE (CGV-260115-FR) IS THE ONLY ONE IN FULL FORCE
AN ENGLISH TRANSLATION IS GIVEN HEREAFTER FOR INFORMATION PURPOSE ONLY
CGV-260115-EN**

ORDERS

Any firm orders accepted by our Company implies that the Buyer adheres fully and entirely to the present conditions of sale and delivery, which appear on order confirmations and invoices and will be binding between the two parties. The conditions herein nullify any different clause or stipulation, printed or hand written on orders or on any correspondence issued by Buyer.

PRICE, DELIVERY, PAYMENT

Our printed catalogues and tariffs cannot be considered as an offer. The quoted prices are given on an advisory basis only. The final price shall be the price agreed to by the two parties and written on the order receipt acknowledgement.

EXTRASYNTHÈSE reserves the right, at its sole discretion, to require full or partial payment in advance prior to any execution of the order or delivery of the products/services. This requirement may apply in particular in the case of a first purchase, an identified credit risk, or orders of an exceptional amount. Payment of invoices must be made by the stated due date. **The products shall remain property of Seller until all payments due have been duly made.** Should payment not be made when due, Buyer will be charged interest at three times the legal rate at that time, applicable from the first day of overdue payment. Late penalty fees will be applied without formal reminder or notice being required.

Pursuant to Article D441-5 of the French Commercial Code, in the event of late payment, the Buyer will be legally subject to payment of a fixed sum of 40 Euro to Seller in order to cover recovery costs, in addition to the fees set out by the law.

Delivery schedules are approximate and are respected when possible. Under no circumstances will a delivery delay justify the cancellation of the order by Buyer, or give rise to compensation. All our products are shipped at the risk of Buyer, including when they are shipped postage paid. Upon receipt of the goods, Buyer must verify that the products delivered correspond to the products ordered and that there are no apparent defects.

Our deliveries are strictly reserved for professionals. Private individuals are not eligible for our services. No cancellation is possible after receipt of our final order confirmation, and no returns are accepted for reference substances once they have been shipped, except in the event of an error on our part.

Prior to any order, it is Buyer's responsibility to enquire with the respective authorities with regard to customs formalities and administration required for the purchase and transport of the products. The codes and lists given by Seller should be taken only as an indication and it is the responsibility of the purchaser to ensure they remain valid.

LIABILITY AND WARRANTY

Our products are intended for control, analysis and research laboratories. They should only be handled by qualified personnel who are aware of the potential risks.

They have not been subject to pharmacological, toxicological or efficiency testing. In particular, they are unfit for any type of trial carried out on humans.

At the same time, Buyer is obliged to find out and take the necessary measures concerning the conditions of storage, use, transformation or elimination of the products. The Seller shall not be liable in any way for consequences with regard to the storage, handling, use, transformation or elimination of the products by Buyer.

In the event of an apparent defect or non-compliance of the products, duly noted by the purchaser on the day of receipt, Seller undertakes to replace the delivered products by products identical to the order, without any compensation. Under no circumstances shall Seller be held responsible for any direct or indirect damage resulting from defective products.

In any event, the responsibility of Seller shall not exceed the amount of the turnover excluding tax with the Buyer over the twelve months preceding notification of the claim, up to a ceiling of 50 000€ per claim.

GROUNDS FOR EXONERATION

All circumstances independent of Seller and occurring after completion of the order, which prevent the execution in normal conditions, are to be considered as grounds exonerating its responsibility. The present clause includes circumstances beyond the Seller's control, which do not stem from a fault of Seller.

LANGUAGE - GOVERNING LAW – JURISDICTION

The French version of the present Terms and Conditions of Sale will prevail over any other translation into another language. French law governs our sales. In case of dispute, the parties will seek to resolve it amicably within three months. Failing this, the Tribunal de Commerce de Lyon (Commercial Court of Lyon) will be solely competent.